



МОРОЗИЛЬНИК ОДНОКАМЕРНЫЙ

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

MDRU99FZF

Предупреждение: перед использованием внимательно прочитайте это Руководство и сохраните его для дальнейшего использования. В тексте данного Руководства Вы найдете необходимую информацию по правильной эксплуатации и обслуживанию Вашего прибора. Компания Midea постоянно совершенствует свои изделия и поэтому оставляет за собой право вносить изменения, не влияющие на безопасность и функционирование прибора. Изображения в данном Руководстве носят схематический вид и могут отличаться от фактического вида изделия.

БЛАГОДАРНОСТЬ

Благодарим вас за покупку техники Midea! Пожалуйста, перед использованием внимательно прочитайте это Руководство и сохраните его для дальнейшего использования. В тексте данного Руководства вы найдете необходимую информацию по правильной эксплуатации и обслуживанию вашего прибора. Соблюдение указанных мер предосторожности поможет сэкономить много вашего времени и средств в ходе эксплуатации бытовой техники.

СОДЕРЖАНИЕ

БЛАГОДАРНОСТЬ ----- 01

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ----- 02

ОПИСАНИЕ ПРИБОРА ----- 03

УСТАНОВКА ----- 04

ПОРЯДОК РАБОТЫ ----- 09

ЧИСТКА И УХОД ----- 12

УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ ----- 14

ТЕХНИЧЕСКАЯ ИНФОРМАЦИЯ ----- 16

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

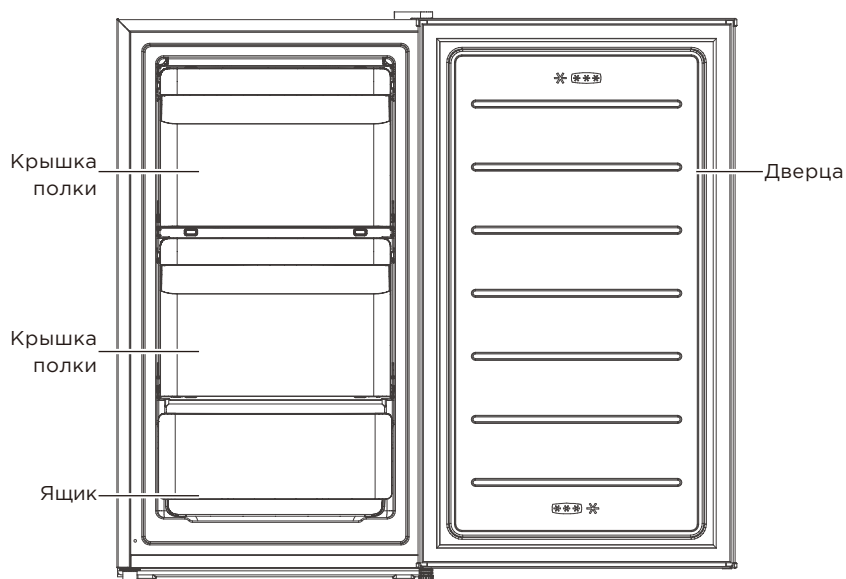
Модель	MDRU99FZF*
Общий объем	70 л
Полезный объем	60 л
Полезный объем морозильной камеры	60 л
Тип морозильной камеры	
Класс защиты от поражения электрическим током	I
Номинальное напряжение	220-240 В~
Номинальная частота	50 Гц
Номинальная сила тока	0,6 А
Климатический класс	N/ ST
Хладагент и количество	R600a, 34 г
Замораживающая способность	6 кг/24 ч
Номинальная мощность	70 Вт
Класс энергетической эффективности (1)	A+
Ежегодное потребление энергии (2)	195 кВт/ч
Способность к автономному сохранению температуры (3)	9 ч
Уровень шума	41 дБ
Габариты прибора (Ш x Г x В)	475*445*845 мм

1. От A+++ (максимальная эффективность) до D (самая низкая эффективность)
2. Энергопотребление в год основывается на результатах 24-часового стандартного теста. Фактическое энергопотребление зависит от того, какой используется температурный режим, и от места расположения прибора.
3. Данное значение является приблизительным и зависит от температуры окружающей среды, загрузки холодильника и частоты открывания двери.

*Цвет и дополнительные параметры прибора (см. этикетку упаковки)

ОПИСАНИЕ ПРИБОРА

Внешний вид



● ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ

Фактический внешний вид прибора может иметь отличия от изображения.

УСТАНОВКА

Руководство по установке

Климатический класс холодильных приборов

- В зависимости от климатического класса данный холодильный прибор предназначен для использования в диапазоне температур окружающей среды, указанном в следующей таблице.
- Климатический класс указан на шильдике прибора. Прибор может работать неправильно при температурах за пределами указанного диапазона.

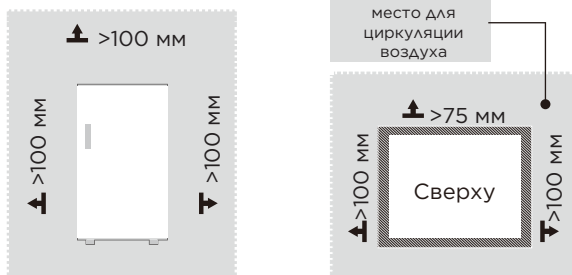
Рабочий диапазон температур

- Изделие предназначено для нормальной работы в диапазоне температур, в соответствии со своим климатическим классом.

Класс	Символ	Диапазон температур °C	
		IEC 62552 (ISO 15502)	ISO 8561
Расшир. умеренный	SN	+ 10 / + 32	+ 10 / + 32
Умеренный	N	+ 16 / + 32	+ 16 / + 32
Субтропический	ST	+ 16 / + 38	+ 18 / + 38
Тропический	T	+ 16 / + 43	+ 18 / + 43

Габариты и зазоры

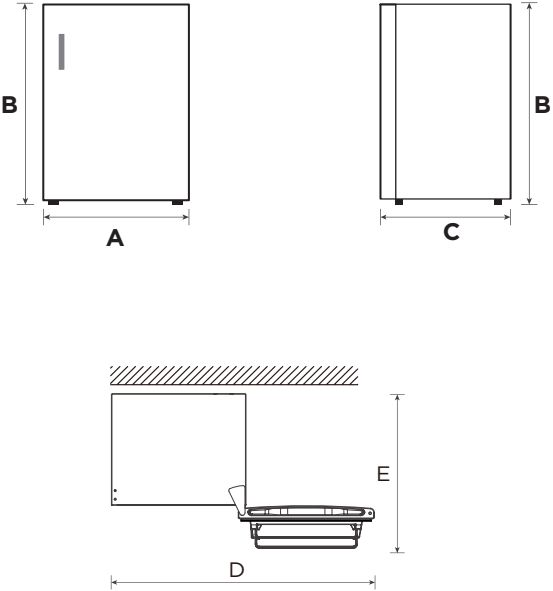
- Слишком малое расстояние от соседних предметов может привести к ухудшению охлаждающей способности и увеличению затрат на электроэнергию. При установке прибора оставьте зазор не менее 100 мм от прилегающих стен по бокам и 75 мм до стены сзади.



ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ

Фактический внешний вид может иметь отличия от изображения.

Размеры необходимого пространства (когда дверь открыта и когда дверь закрыта)

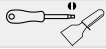


Ширина	Высота	Глубина	Ширина с открытой дверью 180°	Глубина с открытой дверью 180°
A	B	C	D	E
475	845	445	921	461

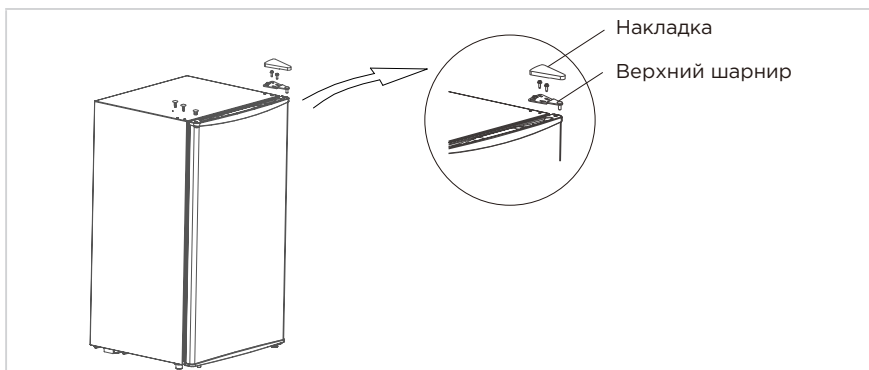
Примечание: все размеры даны в мм

Перевешивание дверей (опция)

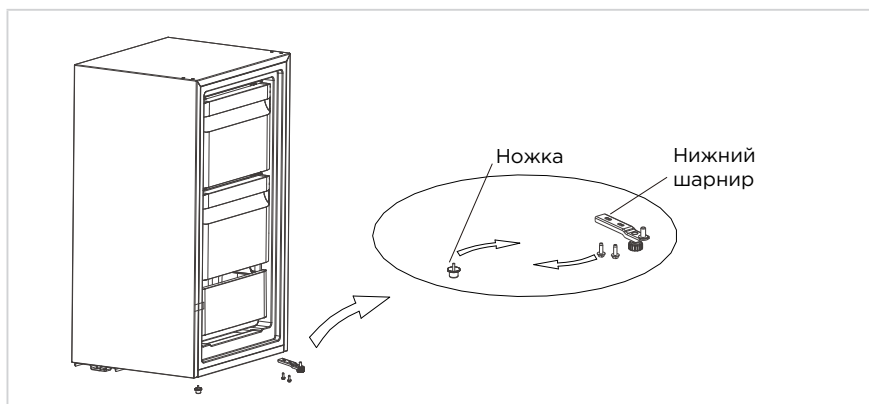
Список необходимых инструментов

	Крестовая отвертка
	Шпатель или тонкая плоская отвертка
	Накидной ключ 5/16"
	Малярный скотч

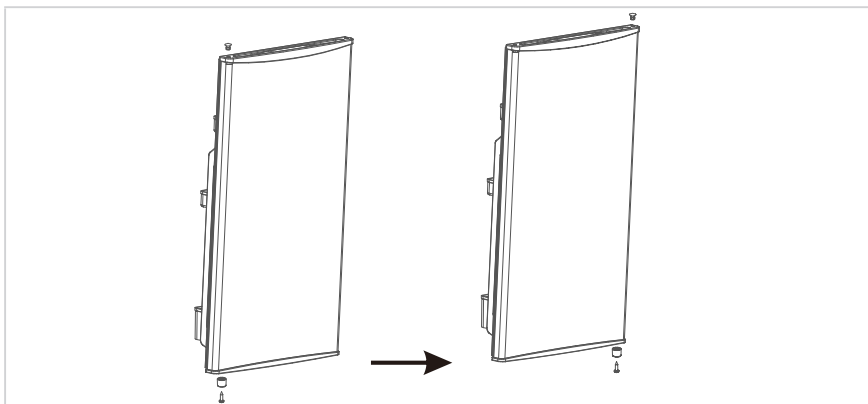
1. Отключите морозильник от сети, выньте все из дверных лотков.
2. Снимите накладку верхнего шарнира, отвинтите винты шарнира, снимите шарнир и накладку с противоположной стороны.



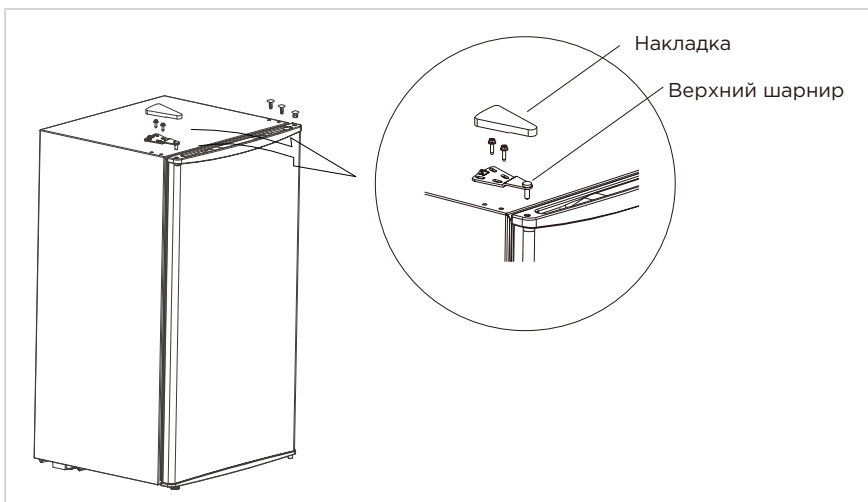
3. Снимите дверцу. Затем отвинтите нижний шарнир и регулируемую ножку с нижней стороны прибора. Поменяйте их местами и снова установите на противоположных сторонах.



5. Переставьте втулку шарнира на дверце на противоположную сторону.
Переставьте ограничитель на нижней стороне дверцы на противоположную сторону.



5. Установите дверцу на нижний шарнир. Установите верхний шарнир на новое место и привинтите его. Затем установите на место декоративную накладку шарнира и заглушки отверстий на предыдущее место верхнего шарнира, а также заглушку на предыдущее отверстие для шарнира на дверце. Убедитесь, что дверца закрывается плотно и правильно.



Регулировка по уровню

Чтобы избежать вибрации, прибор должен быть отрегулирован по уровню. При необходимости отрегулируйте регулировочные винты, чтобы компенсировать неровности пола. Передняя часть должна быть немного выше задней, чтобы облегчить закрывание двери. Регулировочные винты можно легко повернуть, слегка наклонив корпус.

Поверните винты против часовой стрелки,  чтобы поднять прибор, и по часовой,  чтобы опустить его.

Подключение прибора

После установки прибора вставьте вилку шнура питания в розетку.

ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ

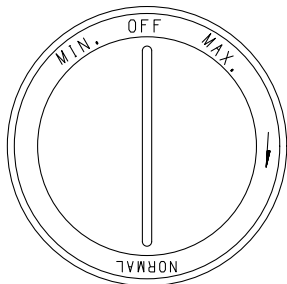
После включения прибора в сеть подождите 2–3 часа, прежде чем класть продукты внутрь. Если вы положите продукты до того, как температура в морозильнике достигнет рабочего значения, они могут испортиться.

Советы по энергосбережению

- Не размещайте прибор рядом с плитой, батареями или другими источниками тепла. При высокой температуре окружающей среды компрессор будет работать чаще и дольше, что приведет к увеличению потребления энергии.
- Обеспечьте достаточную вентиляцию у основания, по бокам и сзади прибора. Никогда не закрывайте вентиляционные отверстия.
- Соблюдайте расстояния до стен и мебели, указанные в главе «Установка».
- Расположение ящиков, полок и лотков, как показано на рисунке, обеспечивает наиболее эффективное использование энергии и рекомендуется к использованию. Все ящики и полки должны оставаться в приборе, чтобы поддерживать стабильную температуру и экономить электроэнергию.
- Чтобы получить больше места для хранения (например, для больших охлажденных/замороженных продуктов), можно снять средние ящики. Верхние и нижние ящики и полки следует вынимать в последнюю очередь, если это необходимо.
- Равномерно заполненная холодильная/морозильная камера способствует оптимальному использованию энергии. Поэтому избегайте пустых или полупустых отсеков.
- Дайте теплой пище остыть, прежде чем помещать ее в холодильник/морозильник. Еда, которая уже остыла, повышает энергоэффективность.
- Для размораживания замороженных продуктов поместите их в холодильную камеру. Холод замороженных продуктов снижает потребление энергии в холодильной камере и, таким образом, повышает энергоэффективность.
- Открывайте дверь только на короткое время, чтобы свести к минимуму потери холода. Кратковременное открытие двери и ее правильное закрытие снижает потребление энергии.
- Уплотнители дверей вашего прибора должны быть полностью исправны, чтобы двери закрывались должным образом и потребление энергии не увеличивалось без необходимости.

ПОРЯДОК РАБОТЫ

Ручка регулировки температуры



- При помощи ручки можно установить температуру в морозильной камере. Сама ручка не устанавливает определенную температуру, а только регулирует уровень мощности охлаждения.
- Поворот в сторону "MIN" повышает температуру в морозильнике. Поворот в сторону "MAX" понижает температуру в морозильнике.
- Установка в положение "OFF" выключает морозильник.

● ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ

Рекомендуется использовать морозильник со значениями между «MIN» и «MAX». Установка ручки в положение больше MAX приведет к тому, что внутренняя температура морозильника будет слишком низкой, используйте это положение с осторожностью.

● ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ

- При обычном хранении продуктов установите температуру между «MIN» и «MAX».
- Установка на минимум температуры может быстро заморозить продукты за короткий промежуток времени. Если необходимо заморозить большое количество продуктов за один раз, рекомендуется установить значение ручки за 12 часов до закладки продуктов. После того, как продукты заморозятся, верните ручку в нормальное положение.
- Диапазон температур хранения для охлажденных продуктов обычно составляет 2 - 8°C, а диапазон температур для замороженных продуктов обычно составляет от -12°C до -26°C.

● ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ

Фактический вид прибора может иметь отличия от изображения. Руководствуйтесь фактическим видом.

Советы по хранению

Морозильная камера

- Морозильник предназначен для хранения продуктов, замороженных при очень низкой температуре, длительного хранения замороженных продуктов и производства льда.
- Используйте лотки на дверце морозильной камеры только для хранения замороженных продуктов, а не для хранения теплых продуктов, предназначенных для замораживания.
- Не кладите свежие и замороженные продукты рядом друг с другом. Замороженные продукты могут оттаять.
- При замораживании свежих продуктов (таких как мясо, рыба, фарш и т.п.) разделите их на порции, которые можно использовать одновременно.
- Хранение замороженных продуктов: инструкции обычно указаны на упаковках, и их необходимо соблюдать. При отсутствии информации на упаковке продукты не должны храниться дольше трех месяцев с момента покупки.
- При покупке замороженных продуктов убедитесь, что они были заморожены при подходящей температуре и что упаковка не повреждена.
- Замороженные продукты должны храниться в подходящей упаковке, чтобы сохранить их качество, и должны быть возвращены в морозильную камеру как можно скорее.
- Если на упаковке замороженных продуктов видны следы влаги или вздутия, они могли храниться при неправильной температуре и содержимое испортилось.
- Срок хранения замороженных продуктов зависит от температуры в помещении, настройки термостата, частоты открывания дверцы морозильной камеры, типа продуктов и времени транспортировки продуктов из магазина в дом. Всегда следуйте инструкциям, указанным на упаковке продуктов, и никогда не превышайте максимальное время хранения.

● ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ

Оптимальная настройка температуры каждой камеры зависит от температуры окружающей среды. Вышеуказанная температура основана на температуре окружающей среды 25 °C.

Номер	Тип отделения	Температура хранения [°C]	Рекомендуемые продукты
1	Холодильная камера	$+2 \leq +8$	Яйца, приготовленная пища, упакованная пища, фрукты и овощи, молочные продукты, пирожные, напитки и другие продукты, не подходящие для замораживания.
2	Морозильная камера (***)*	≤ -18	Морепродукты (рыба, креветки, моллюски), пресноводные водные продукты и мясные продукты (рекомендованный срок хранения 3 месяца, чем дольше срок хранения, тем хуже вкусовые и питательные свойства), замороженные свежие продукты.
3	Морозильная камера ***	≤ -18	Морепродукты (рыба, креветки, моллюски), и мясные продукты (рекомендуется хранить не более 3 месяцев, чем дольше срок хранения, тем хуже вкусовые и питательные свойства), подходит для замороженных свежих продуктов.
4	Морозильная камера **	≤ -12	Морепродукты (рыба, креветки, моллюски), и мясные продукты (рекомендуется хранить не более 3 месяцев, чем дольше срок хранения, тем хуже вкусовые и питательные свойства), подходит для замороженных свежих продуктов.
5	Морозильная камера *	≤ -6	Морепродукты (рыба, креветки, моллюски), и мясные продукты (рекомендуется хранить не более 3 месяцев, чем дольше срок хранения, тем хуже вкусовые и питательные свойства), подходит для замороженных свежих продуктов.
6	Низкотемпературное отделение	$-6 \leq 0$	Свежая свинина, говядина, рыба, курица, некоторые фасованные полуфабрикаты и т. д. (рекомендуется есть в течение одного дня, желательно не более 3 дней). Частично упакованные обработанные пищевые продукты (незамораживаемые продукты).
7	Низкотемпературный ящик	$-2 \leq +3$	Свежая/замороженная свинина, говядина, курица, рыба и т.д. (рекомендуется хранить при температуре около 0°C и употребить в течение 2 дней но не более 7 дней, ниже 0°C и выше 0°C). Морепродукты рекомендуется хранить при температуре не выше 0°C не более 15 дней.
8	Зона свежести	$0 \leq +4$	Свежая свинина, говядина, рыба, курица, приготовленная пища и т. д. (рекомендуется употребить в течение одного дня, желательно не более 3 дней)
9	Винная камера	$+5 \leq +20$	Красное вино, белое вино, игристое вино и т.д.

ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ

Храните различные продукты в соответствующих камерах или согласно рекомендованной температуре их хранения.

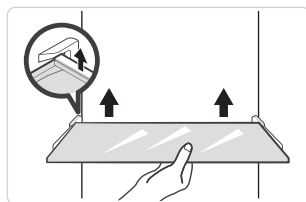
ЧИСТКА И УХОД

Размораживание

- Время от времени морозильник необходимо размораживать для предотвращения снижения эффективности работы из-за образования наледи. Рекомендуется производить размораживание, когда слой инея на поверхности испарителя достигнет 3-4 мм.
- Перед размораживанием удалите все продукты из морозильника и примите меры к сохранению их температуры.
- Установите ручку в положение OFF(0). Выключите прибор из сети. Подготовьте емкости для сбора воды. Следите за их заполнением и своевременно сливайте, чтобы вода не стекала на пол.
- Иней и наледь можно механически счищать исключительно при помощи деревянной или пластиковой лопаточки. При этом необходимо соблюдать осторожность, чтобы не поцарапать поверхность или не повредить холодильный контур. Запрещается использование для этой цели металлических острых предметов.
- По окончании размораживания морозильник необходимо вытереть насухо, после высыхания его можно снова включить в сеть и загрузить продуктами.

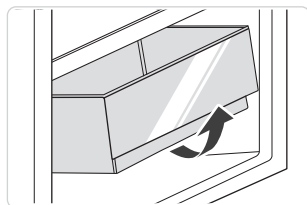
Чистка стеклянных полок

- Чтобы снять полки с фиксирующего упора, сперва поднимите их вверх, затем вы сможете ее вынуть.
- Отрегулируйте или почистите полки в соответствии с вашими требованиями.



Чистка ящика для овощей и фруктов

1. Извлеките содержимое ящика для овощей. Возьмитесь за ручку ящика и полностью выдвиньте его до упора.
2. Поднимите ящик для овощей и снимите его, потянув на себя.



ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ

Для чистки рекомендуется использовать мягкую ткань или губку, смоченные в воде и неагрессивных нейтральных моющих средствах. Морозильная камера должна быть протерта насухо после промывки. Перед включением питания откройте двери камер для естественной сушки. Не используйте для чистки морозильника жесткие щетки, стальные шарики, проволочные щетки, абразивные материалы, такие как зубная паста, органические растворители (спирт, ацетон, банановое масло и т. д.), кипящую воду, кислотные или щелочные вещества, поскольку это может привести к повреждению поверхности и внутренних деталей холодильника.

Отключение

Хранение при отключении питания:

В случае перебоев с электричеством, продукты внутри морозильника могут храниться в течение нескольких часов, даже летом. Во время вынужденного отключения следует сократить количество открываний двери морозильника, а также не загружать прибор новыми продуктами.

При длительном неиспользовании прибора:

При длительном неиспользовании прибора устройство должно быть отключено от сети и вымыто. Двери необходимо оставить открытыми для предотвращения возникновения неприятного запаха.

Перемещение:

Перед транспортировкой морозильника, полностью извлеките содержимое прибора, закрепите стеклянные полки, ящик для овощей, выдвижные ящики морозильника и другие детали клейкой лентой, и затяните ножки прибора. Закройте двери и заклейте их скотчем. Во время перевозки, прибор нельзя класть вверх ногами или горизонтально, наклон не должен превышать 45°.

ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ

После запуска прибор должен работать непрерывно. Старайтесь реже прерывать работу прибора, в противном случае срок его службы может сократиться.

УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Ниже в таблице приведен перечень простейших неисправностей, которые вы можете устранить самостоятельно.

Если неисправность устранить не удастся, обратитесь к специалистам ремонтного предприятия.

Неисправность	Возможная причина
Морозильник не работает	• Проверьте, подключена ли вилка морозильника к электросети.
	• Низкое напряжение.
	• Сбой питания или разрыв цепи.
Запах	• Продукты с сильным запахом следует хранить плотно упакованными.
	• Проверьте, нет ли испорченных продуктов.
	• Возможно, требуется вымыть морозильник.
Длительная работа компрессора	• Длительная работа компрессора в летнее время, когда температура окружающей среды выше, является нормальным явлением.
	• Не помещайте слишком много продуктов в морозильную камеру одновременно.
	• Не помещайте горячую еду в морозильник. Дайте ей остыть.
	• Такое возможно при частом открывании дверей морозильника.
Свет в морозильнике не горит	• Проверьте, подключен ли морозильник к электросети.
	• Замените лампу освещения.
Дверь морозильника не закрывается плотно	• Слишком много продуктов мешают закрыть дверь.
	• Морозильник наклонен.
Громкие шумы	• Проверьте, отрегулирован ли морозильник по уровню, равномерно ли расположены продукты.
	• Проверьте, надежно ли закреплены детали морозильника (двери, полки).

Неисправность	Возможная причина
Дверной уплотнитель негерметичен	- Удалите посторонние предметы с уплотнителя двери. - Нагрейте уплотнитель двери, а затем охладите его для восстановления (или продуйте его феном, или используйте горячее полотенце для нагревания).
Лоток для конденсата переполнен	- В камере слишком много продуктов или в хранящихся продуктах содержится слишком много воды, что приводит к интенсивному размораживанию. - Двери не закрыты должным образом, что приводит к образованию инея из-за проникновения воздуха и увеличению количества воды из-за оттаивания
Нагрев корпуса	Рассеивание тепла встроенным конденсатором через корпус, что является нормальным явлением. Когда корпус нагревается из-за высокой температуры окружающей среды, хранения слишком большого количества продуктов или отключения компрессора, обеспечьте хорошую вентиляцию для облегчения рассеивания тепла
Конденсация на поверхности	Конденсат на внешней поверхности и уплотнителях дверцы морозильника является нормальным явлением при слишком высокой влажности окружающей среды. Вытрите конденсат чистой салфеткой.
Посторонние шумы	Гудение: Компрессор может издавать гудение во время работы, причем гудение особенно громкое при запуске или остановке. Это нормально. Потрескивание: Хладагент, протекающий внутри прибора, может издавать потрескивание, что является нормальным явлением.

ТЕХНИЧЕСКАЯ ИНФОРМАЦИЯ

- Срок службы прибора составляет 10 лет со дня продажи через розничную торговую сеть.
В течение этого времени изготовитель обеспечивает потребителю возможность использования товара по назначению, а также выпуск и поставку запасных частей в торговые и ремонтные предприятия. В случае отсутствия штампа магазина срок службы исчисляется со дня изготовления.
- Условия хранения – по группе 1(Λ) по ГОСТ 15150. Приборы должны храниться в упакованном виде в сухих, проветриваемых помещениях при температуре воздуха от 5 °С до 40 °С и относительной влажности воздуха до 80 % (для 25 °С).
- Гарантийные обязательства на прибор изложены в гарантийном талоне. Ремонт у лиц, не имеющих специального разрешения, запрещен!
- Все технические усовершенствования будут учтены в новой версии руководства по эксплуатации, которое Вы сможете найти на нашем сайте **ru.midea.com**. Внешний вид изделия и цвет могут быть изменены производителем без предварительного уведомления.

Информация о сертификации:	Данный продукт соответствует техническим регламентам: ТР ТС 004/2011 "О безопасности низковольтного оборудования" ТР ТС 020/2011 "Электромагнитная совместимость технических средств" ТР ЕАЭС 037/2016 "Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники"
Изготовитель:	Хэфэй Хуалин Ко., Лтд. №176, Цзинсю Род, Экономический район Технолоджикинг Девелопмент Ареа, Хэфэй, провинция Аньхой, Китай Сделано в Китае
Импортёр в РФ:	ООО "Ориент Хоусхолд Апплиансес" Адрес: 127015, Москва, ул. Новодмитровская, д.2, стр.1 Информационно-справочная служба: 7(800) 777-00-88 midea.com/ru



Дату изготовления изделия Вы можете определить по серийному номеру, указанному на изделии и в гарантийном талоне в формате XXX-XXXXXXX-ГМДД-XXXXXXX, где Г - год (его последняя цифра), М - месяц (1-9, А, В, С), ДД - дата, Х - другие символы номера. Пример: 340-79662901-0В17-1320026, дата производства: 17 ноября 2020 г.



make yourself at home



www.midea.com

© Midea 2022 all rights reserved